

# Zürcher Orientierungslauf 1947

Autor(en): [s.n.]

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung**

Band (Jahr): **22 (1946-1947)**

Heft 24

PDF erstellt am: **08.08.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-709649>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Schon der folgende Tag ließ uns auch erkennen, daß nicht nur die Bewaffnung sich grundlegend geändert hat, sondern auch in der Ausbildung eine Umwälzung eingetreten ist. Begann vor 1939 der W.K. mit Taktstift und Gewehrgriff, so wurde die Ausbildung jetzt mit einem gefechtsmäßigen Scharfschießen auf Feldziele begonnen, und zwar mit respektablen Muni-

tionszuteilungen, die im Aktivdienst für Scharfschießübungen oft recht mager waren.

Heute gab es die erste Gefechtsübung auf Gegenseitigkeit, zwar nur im Kompanieverband, steht doch dieser W.K. im Zeichen der Detailausbildung — hört man von jenen im Kompaniebüro, die ja beknäpft immer alles wissen; so auch,

daß wir am Sonntag, nach dem Feldgottesdienst, in Urlaub können. —

Nun, wir werden ja sehen, was uns alles noch bevorsteht. Ein anderes Mal mehr. Müde bin ich, geh' zur Ruh', schließe beide Aeuglein zu.

Mit kameradschaftlichen Grüßen

Dein Karl (der Kühne).

-sn-

## Der bewaffnete Friede

(Militärische Weltchronik)

Wir haben uns schon oft gefragt, wo die eigentlichen Gründe zu suchen sind, daß heute — zwei Jahre nach Kriegsende — die Weltversorgung immer noch so mangelhaft ist. Die Ursachen können nicht allein in den Folgen des II. Weltkrieges gesucht werden, sie ergeben sich auch aus den unsicheren und fast ziellos zu nennenden Nachkriegsverhältnissen.

Ein wesentlicher Unterschied der wirtschaftlichen Nachkriegslage besteht gegenüber 1918/22 in der Fortsetzung der Rüstungskonjunktur, gerade in den wichtigsten Zentren der Weltwirtschaft. Die anhaltende internationale Mangel-lage beruht weitgehend auf der Fortsetzung strategischer Rohstoffkäufe, der Produktion von Kriegsgerät, aber vor allem auch Maßnahmen zur Einleitung einer neuen Rüstungsphase. Damit verbindet sich der laufende Ausstoß von Kriegsgerät für den Export, teils in die westliche Hemisphäre, vor allem nach Südamerika, teils in den Mittleren Osten. So wenig aus dieser Entwicklung Schlüsse auf die internationale politische und strategische Zukunft geschlossen werden können, so sehr wird doch die Tatsache verdeutlicht, daß die Zivilversorgung der Welt durch laufend hohe strategische Ansprüche eingeschränkt und in ihrer Produktions-

struktur wesentlich beeinflusst bleiben wird.

Diese Entwicklung ist nicht allein auf die Sowjetunion beschränkt, wo an Konsumtionsgütern tatsächlich nur abgezweigt wird, was man selbst bei bestem Willen nicht für den Ausbau des sibirischen und sonstigen Industriepotentials entbehren kann. Die gleichen Tendenzen sind auch in den skandinavischen Staaten, in Argentinien und bei den großen und kleinen Alliierten des letzten Krieges zu beobachten.

In den USA erfolgt die Planung neuer Fabriken in engster Fühlungnahme mit militärischen Stellen, wie überhaupt die Richtung der technischen und industriellen Forschung zunehmend von Washington aus bestimmt wird. Die militärischen Fonds wurden zwar im Etat scharf beschnitten, ihr Investitionscharakter steigt jedoch mit dem Einfluß auf die industrielle Produktionsgestaltung. Durch strategische Forschungsaufträge wird der technische Fortschritt in bestimmten Bahnen gehalten. Die größten technischen Fortschritte der Kriegszeit besitzen überhaupt noch kein ziviles Anwendungsfeld. Ganz offensichtlich ist dies bei der Atomenergie, die nach dem neusten amerikanischen Fachurteil

noch für viele Jahre nur destruktiven Nutzungen zugänglich ist. Selbst die Radartechnik scheint nur begrenzt kommerziell verwendbar zu sein. Aus dieser völlig veränderten Lage ergibt sich der Zwang, in die strategische Industrieplanung Möglichkeiten einer kommerziellen Nutzung und friedlichen Verwendung einzubauen, um die Gesamtkosten des Gerüstetseins zu verringern.

Die weltpolitische Problematik dieser Unabhängigkeit des strategischen Produktionsplanes ist noch gar nicht abzusehen. Man empfand in früheren Rüstungsperioden den wehrwirtschaftlichen Aufwand als Auflage auf die Friedenswirtschaft, um deren spätere Verringerung man sich stets bemühte. Heute erscheint die Zivilproduktion gewisser Staaten als Auflage der strategischen Planung, die erwünscht wird, um dem Volke die wirklichen Ausgaben der Rüstung billiger vorzustellen. Vorläufig gehen aber beide Ziele noch ihre eigenen Wege, die eine weitgehende Verselbständigung der strategischen Wirtschaft von der Wirtschaft der Zivilversorgung zur Folge haben.

Als Beispiel sei die Technik des Düsenflugzeuges genannt; die bisherigen Erfolge gelten nur als Vorläufer (Fortsetzung Seite 398)

## Zürcher Orientierungslauf 1947.

Unvermerkt, aber doch unaufhaltsam, geht der Großstadtjugend die lebendige Verbundenheit mit der Natur verloren. Schade; denn Wald, Feld und Flur, Hügel, Kuppen, Täler und Schluchten warten auf die wandernde, singende, überschäumende Jugend. So viele Schönheiten, Eindrücke und Erlebnisse in freier Natur sind ganz allein der Jugend vorbehalten. Wer sie als junger Mensch nicht aufnimmt, empfindet nie mehr den Feenzauber des lautlosen Ganges auf moosigem Waldgrund, die unheimliche Erhabenheit des echoraubenden Hains. Es tauchen ihm keine Jugenderinnerungen auf bei harzig duftendem Wind, bei aufgeschreckt flüchtigem Wild. Wer aber je mit der Natur Zwiesprache gehalten hat, geht wieder hinaus, allein oder in kameradschaftlichen Gruppen, um ihr verbunden zu bleiben.

Der Orientierungslauf bietet auf eiliger Streife so viele und durch das besondere Erleben geprägte Eindrücke, wie sie eben nur dieser Wettkampfdisziplin eigen sind. Die Natur ist dem Naturverbundenen Helferin; er schaut das Kartenbild und sieht die Landschaft. Fremd in dieser Gegend ist nur der Naturfremde, dem die Karte nichts zu sagen weiß, weil mangelnde Erfahrung die wirkliche Landschaft verschleiert und keine Vorstellung als Brücke zur Wirklichkeit führt. Doch auch die Tücken haben ihren Reiz. Wind und Wetter vertiefen das Erlebnis und lassen die Kameraden in gemeinsamem Streben zu großer Leistung emporwachsen. Freude und Stolz, Ermüdung und Irrweg, bewußtes oder zufälliges Finden des Pfades und kluges Beurteilen der einzuschlagenden Route weisen auf die Vielgestaltigkeit dieses Wett-

kampfes hin. Seine wesentlichen Merkmale sind: Kameradschaft in freier Natur, Ueberlegen, Entscheiden und Erreichen des Ziels! Jeder gefundene Kontrollposten ist als ein Erfolg zu werten und entschädigt die vielen Gruppen, die nicht als erste ihrer Kategorie den Lauf beenden. In diesen Teilerfolgen und mit diesen in der tiefen Befriedigung an der Leistung ist der Grund der Beliebtheit des Orientierungslaufes zu sehen. Wohl gehört auch ein ordentliches körperliches Training zur Gesamtleistung; daß aber der Kopf ganz bedeutend am Enderfolg beteiligt ist, adelt diese Wettkampfdisziplin und verschafft ihr die große Zahl begeisterter Anhänger.

Der diesjährige Zürcher Orientierungslauf findet am 5. Oktober 1947 statt.



① Auch die Mädchen freuen sich am Lauf. Beschwingt eilen sie in geschlossener Gruppe durch das herbstliche Gelände.

② Geschlossen und mit Schwung läuft eine Mannschaft dem Ziel entgegen. Die Leute sind verschwitzt und müde, aber noch voller Hingabe an ihre Aufgabe.

③ Hindernisse sind da, um genommen zu werden. Das Problem der Uebersteigung eines Hages wird individuell gelöst.

④ Orientierung mit dem Kompaß. Welches ist die Nordrichtung? Wie verläuft die Laufrichtung? Mit Sicherheit und großer Sachkenntnis wird der Recta-Kompaß von dem kleinen Maiteli gehandhabt. Innere Konzentration, Freude und Ernst zugleich finden wir auf dessen Gesicht vereint.

⑤ Ein Kontrollposten ist glücklich gefunden worden. Nicht nur die Läufer, sondern auch der Postenchef sind am weiteren Geschehen interessiert. Freude bei aller ernsten Arbeit leuchtet aus den Gesichtern der jungen Burschen.

⑥ Die Lagebesprechung an Hand der Karte wird mit großem Ernst vorgenommen. Wo befinden wir uns? Wie laufen wir den nächsten Kontrollposten am besten an? Die Fragen sind direkt aus den jugendlichen Gesichtern abzulesen.

